

渡他花香

Fado
ZIYONAWA LITERATURE WORKS



著

于明于梁下

——《庄子·盗跖》「一百年前」

他跟跟一个女子有约，
他在桥下等她，
等待万念俱灰。



北京燕山出版社

北京燕山出版社

花渡

印

Fado
翁伟民著
ZHONGWUIN
WORLD



图书在版编目(CIP)数据

花渡 / 钟伟民著. — 北京 : 北京燕山出版社,
2013.5
ISBN 978-7-5402-3107-1

I. ①花… II. ①钟… III. ①长篇小说—中国—当代
IV. ①I247.5

中国版本图书馆CIP数据核字(2013)第010330号

花 渡

作 者 钟伟民
责任编辑 常思薇
营销编辑 王然 王迪
数字编辑 张皓 王秋颖
内页插画 雷明先生
内文排版 北京时代佳誉图文设计中心
出版发行 北京燕山出版社有限公司
地 址 北京西城区陶然亭路53号
联系电话 010-65240236 (发行)
经 销 新华书店
印 刷 中煤涿州制图印刷厂北京分厂
开 本 880 × 1230mm 1/32
印 张 8.5
字 数 180千字
版次印次 2013年5月第1版 2013年5月第1次印刷
标准书号 ISBN 978-7-5402-3107-1
定 价 29.80元

版权所有 盗版必究

目 录



变奏 . 1	001
“曾经，我梦见和你睡在一张床上，”她告诉他，“那是好大的床，枕褥白茫茫，无有穷尽，就只有蜻蜓飞舞。”	
■ 主调 . 1	006
主调 . 2	011
变奏 . 2	015
“说你不爱我，我就走。”她别过脸去……	
“我希望……我希望还可以爱你。”他说。	
■ 主调 . 3	020
主调 . 4	025
变奏 . 3	031
“我不要失去你们！不要走……”他呼喊着，直追到榕荫路尽头，蓦地，红光映眼，他住的那幢葡式洋房，每扇窗，果然都吐着火舌。	
■ 主调 . 5	034
主调 . 6	038
主调 . 7	042
主调 . 8	046
主调 . 9	052
主调 . 10	054

变奏 . 4

059

他要告诉她，他爱她，他一直都爱她；然而，窗玻璃传到食指的寒意，让他清醒了，他写了这么一句：“我爱你和你的丈夫。”

■ 主调 . 11	063
-----------	-----

主调 . 12	066
---------	-----

主调 . 13	070
---------	-----

变奏 . 5

075

阿麒说：“我觉得好孤单，好怕……”尾生眼眶一热，跪下来，紧紧搂住她：“别怕，我们一起找岸去。”

■ 主调 . 14	079
-----------	-----

主调 . 15	081
---------	-----

主调 . 16	086
---------	-----

主调 . 17	090
---------	-----

主调 . 18	097
---------	-----

变奏 . 6

101

和尚从僧袍下拔出一柄左轮手枪，砰！砰！砰！向四周的小红伞开了三枪，然后，枪嘴直指尾生的胸膛。

■ 主调 . 19	106
-----------	-----

主调 . 20	109
---------	-----

主调 . 21	111
---------	-----

变奏 . 7

115

她选择了回避，选择了“没有发生”，选择了懊悔；她和他一样，选择了懊悔；而且，囚禁和桎梏自己的懊悔。她哭了，整个人在流泪，眼泪流到嘴里，掺和了苦涩的回忆，浸渍他火烫的器官。

■ 主调 . 22	120
-----------	-----

主调 . 23	125
主调 . 24	128
主调 . 25	132
主调 . 26	136
主调 . 27	141
主调 . 28	145
主调 . 29	148
主调 . 30	151
主调 . 31	153

变奏 . 8

157

他低头奔向她，想扑过去拥抱她，然而，好不幸，他忘记了，甚至根本不知道自己是一头牛，一头公牛，他的一只角直犁进阿麒的小腹，那样潺滑，绵软，破膜穿肠，全无滞碍。

■ 主调 . 32	161
主调 . 33	164
主调 . 34	167

变奏 . 9

171

“要逃命，就不能有太多牵累！”她耳边响起声音。扔掉了沉甸甸的背包，狮子还是尾随不舍；于是，她脱去衣履，扯掉佩饰，赤条条地奔跑。裸奔，让她感到罕有的快意，慢慢地，她竟然开始享受她的处境，她的无助。

■ 主调 . 35	174
主调 . 36	176
主调 . 37	180
主调 . 38	184

变奏 . 10

189

“疯人们，怎么都搬走了？”若蝶一沉吟，明白过来：说不定，澳门，已经没有人认为自己不正常了。

■ 主调 . 39	192
主调 . 40	194
主调 . 41	197
主调 . 42	200
主调 . 43	203
主调 . 44	207
主调 . 45	209
主调 . 46	213
主调 . 47	216
主调 . 48	218

变奏 . 11

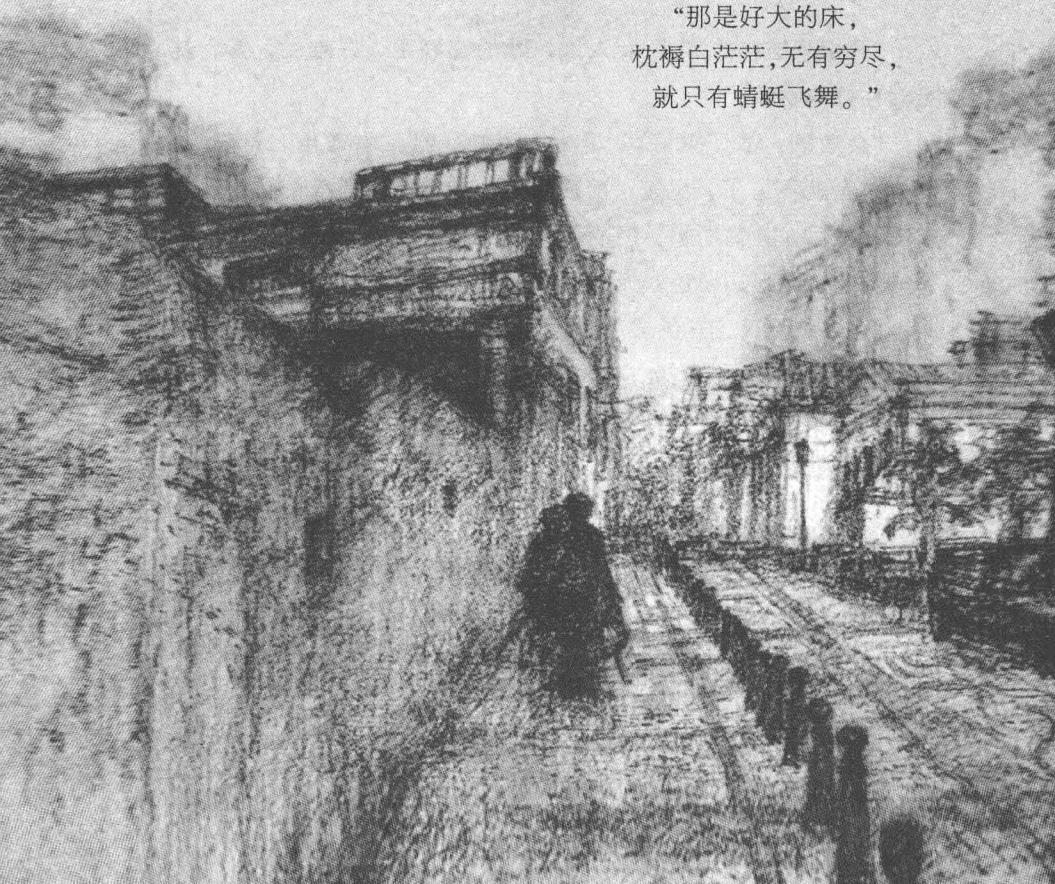
223

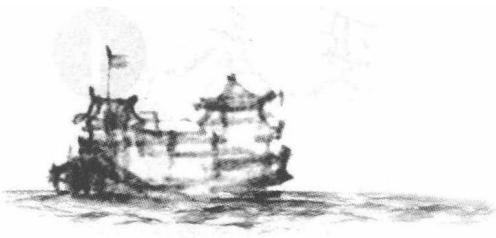
她把二分音符养在家中浴缸里，音符和猫，各有天地，倒也相安。可她始终不知道，或者，不愿意知道：音符腹大便便，因为怀孕了，胎里，一直育着尾生和她的爱情。

■ 主调 . 49	228
主调 . 50	231
主调 . 51	234
主调 . 52	238
主调 . 53	241
跋 · 本来就是一场共业	245
附录 · 《花渡》人物的名字	253

变奏.1

“曾经，
我梦见和你睡在一张床上，”
她告诉他，
“那是好大的床，
枕褥白茫茫，无有穷尽，
就只有蜻蜓飞舞。”





“我恨死这样的雾。”女人说，她的心好乱，好难受，雾，就要封住她的咽喉。

“会散的，散了就好。”尾生安慰她。船，才离开上角码头，两岸林舍就不见了，汽笛，前呼后应，一句句，是漫长而遥远的呜咽；然后，共鸣迭起，但四面八方，似乎隐伏着一团团等待假释的闷响，无形，无色，无味，却有重量，有厚度，伺机合围过来。“白，竟然灭了五色。”他感到悚惧：虚空，已经把他们堵死。

广利号渡轮，瘦长如鳗，雾掩进来，抹掉前头几组座椅，一组五排，像乐谱上五条平行的黑线，线上，或疏或密，本来布了些黑袍修女，当中，有一个女孩，穿雪白校裙，他觉得，是赵小澜，是好多年前，还在上中学的赵小澜。女孩绾起头发，从邻座修女手上接过一圈花环，鸡蛋花编的花环，枝叶，却是黑色的，像一个全音符。

“仪式开始了，我去献花。”女孩好像这么说，说完，捧住那个“音符”，起身走向船头。

“这是痛苦流泪的日子，当人从尘埃中复生，负罪之人等候审



判，天主，求你对他仁慈垂怜……”

修女唱完祭文，显得躁动，有人起来踮脚张望，有人离座寻索，尾生这才看到她们黑布裹头，头上还装饰着一两支黑旗，“那分明就是八分和十六分音符”。细察眼前序列，心中哼唱，要琢磨出旋律，“该是安魂曲，不冷僻，一定听到过的”。思而不得，尾生竟也有点浮躁，回头，见女人仍在埋怨雾重，越发不快，问她：“你怎么会在这首乐曲……不，这艘船上？”

“你带我来的。”女人挽着他手，小声说，“你不招惹我，我就不会留意你，不留意你，就不会掉入你的圈套。”

音符，一个个融入雾里，没再回来。

“你说，这是一个圈套，是我布下的圈套？”尾生不解。“你像个好人，会割肉饲鹰的那种好人，我飞过来，要咬一口肉，竟让你设下的罗网逮住了。”“我没想过害人。”他强辩。“你有欲望，欲望害人。”她说。马达的浊响弱下来，螺旋桨没再犁起浪花。“不过，网一罩下来，我就放弃抵抗，马上爱上你了。”女人解开黑连衣裙的襟纽，露出左乳，乳晕旁边，黥了一只蜻蜓。

“可是……我还不知道你的名字。”尾生问她，“你究竟是谁？”

“你是不知道名字，但你偷偷爱着我，不是吗？”女人仰着脸看他，妩媚地一笑，“我记得，你喜欢蓝眼蜻蜓，所以……”“我喜欢，那是因为……”他要解释。她摇摇头，食指轻点他的唇，“嘘”了一声。“曾经，我梦见和你睡在一张床上，”她告诉他，“那是好大的床，枕褥白茫茫，无有穷尽，就只有蜻蜓飞舞。”

“就只有蜻蜓飞舞？”他叨念着，越发茫然：这究竟是什么地方？什么时候了？

一阵风，削薄了雾，瞥眼间，浊海，冒出几座浮标，浮标锈



色如墨，标杆上蹲着一些大鸟，也是黑色的，尖喙红如火。这哪里是什么浮标！没蹲鸟的，是四分音符；蹲着一两只鸟的，是八分和十六分音符……

“提防女人！提防女人……”鸟语，好平板，平板得像在敲拍子。

音符，不断从舷旁漂过，没鸟栖止的二分和四分音符滑走了，是一连串紧靠的符号，到底，激昂的乐段不多，一晃眼，回复均齐，仍旧徐徐的，不远不近，暗合“提、防、女、人……”的节奏。音符接着音符，蓦地，船艄浮起一丸黑球，黑球曳着七个降记号，“这是降 C 大调的……”曲名，他就是想不起来。

“这曲子，我知道，叫《三个橘子之恋进行曲》。”女人信口说。

“不，这不是普罗可菲夫的风格，这是悲歌，是哀乐，在葬礼上奏的。”尾生看着流过眼前的一行黑鸟，每只鸟，竟也在瞪着眼看他，直看得他发毛。“可恶，竟要你提防我。”女人火了。尾生闻声回头，见她手里多了个紫檀木匣子，骂一声：“死鸟！”就朝三个相连的音符投掷过去。“提防女人！呱……”群鸟振翅，刹那间，黑羽，全融入白雾。

匣子掉到海里，变成附点，载浮载沉。

女人背靠船栏，眼神涣散，咕哝着：“我……我真的疯了。我怎么可以这样？怎么可以拿匣子扔这只死鸟！”汽笛交鸣，修女和浮标的移动开始重复，音符，像一丸丸煤球在船的四周上扬。“匣子里藏了什么？”他问。“你怎么会不知道？怎么可能不知道？”女人扑进他怀里哭。“我……我怎么会知道呢？”他捧着她的脸，欲望，早变成一根鼓槌，擂乱了他的心。“我说过了，欲望害人。”



她喘息，热气蒸他耳窝：“匣子里，是我们的灰……”

“难道我和你，已经……”尾生惘然。“我和你，还有那个女学生、那些修女……回不到岸上了。”“不可能的！”“怎么可能？这是哀乐，在葬礼上奏的哀乐。你不是这样说过的吗？”“可是……”尾生疑惑地看着她，她的脸，总是那样模糊，雾，仿佛在发丛里沛然而生。

“我见过你，见过这只蜻蜓。”看着她乳上的潮红，他承认，雾起之前，就跟她有过错综的瓜葛。“可是，你始终忘不了那个消失了的人。”她指着舷旁逝水，这时候，鸡蛋花编的全音符，正傍住那紫檀匣子，晃悠悠的，朝他靠近。“小澜？”尾生回过神，心中暗惊，“小澜掉到水里去了……”他探头舷外，浊海里，一条胳膊窜起来，那苍白的、细柔的手，像一束水草和他紧紧相缠。“我爱你。”他说，这句话，他想说好久了。“我也爱你，永远永远爱你。”声音，无限柔美，似乎来自水中；但水中，只有音符流动……

“我恨死这样的雾……”女人仍旧不住唠叨。



主调·1

澳门。一九六八年。

柠黄的葡式老屋沉陷在雾里。

尾生穿着短裤，赤膊睡在吊扇下，忽然回暖，廊外没有一丝风。

“你女儿要见你！”修女站在敞开的百叶窗外，挡在面前的，是窗台上陶盆里病恹恹一簇蓝鸢尾。“又是个不会栽花的。”她摇摇头，折了一截枯株扔过去，正好打在尾生脸上。“你奶……”他揉着眼，坐在竹簟上，见是条朦胧白影，把另一个“奶”猛地吞了。“你女儿要见你。”修女笑眯眯看他。孤男寡女，就隔着一帘惨绿，男人黑实的胳膊还闪着汗，她虽然决了志要侍奉上帝，看久了，凡心一动，两颊绯红。“你是谁？”他问。“德莲娜。”她答。“你怎么进来的？”“门开着。”德莲娜一字一顿，把话又说了一遍：“你女儿，要见你！”“我哪有什么女儿？”尾生好费解，恼她没头没脑闯进来，惊破他的梦。

“你不该开门睡觉，那很不好。”德莲娜反过来责怪他。“有什



么不好？”他问。“影响不好。”她答。尾生矮一眼胸前，裤裆里，余势未消，梦中的苍茫和炽热，方才，说不定让她窥了半豹，不觉大窘。“我等你换衣服。”德莲娜踱到门前老槐树下，在阶石上小歇，天气湿翳，白袍糊在背上像多了一层皮，其实，她好羡慕他睡得那样放肆。

“雾散得真快。”德莲娜说，“我来的时候，你那幢屋让雾吃掉了，就留下一个门牌。”

天空，忽然蓝而高阔。

三轮车滑过妈阁庙，停在皇家桥码头。

“到了，走好。”车夫背着他们说，日头下，红风衣扎人眼。

买票，上船，瘦长的广利号，就穹隆穹隆地，朝氹仔和路环岛开过去。

“我没骗你，我真的没有女儿。”在船上，尾生仍旧不断辩白。“再过一会儿就有了。”她朝他一笑，那笑绽开了，可以袭人。“修女，有没有人跟你说过……”“说过什么？”“你好……好神圣。”“神经病！”她走到船艄，看浪花开落。他其实想说“漂亮”，怕冒犯，临阵变了节。

路环圣母圣心学校，俗称“姑娘堂”。

德莲娜领尾生到育儿室，室内散放着玩具，有两个女孩，大的两三岁，睡着了；小的，坐在地毯上，搂着个编了双辫的布娃娃，她仰头看一眼尾生，失去平衡卧倒了，倒了还是望着他憨笑，笑一回，喊一句：“爸！”

“我没说错吧？是你女儿要见你的。”德莲娜抱起小女孩，亲了半天，一边亲，一边解画，“小苦瓜把爸盼来了，好开心呢。”忽然别过脸，问尾生，“小苦瓜开心，爸爸开不开心？”“我……”



他一脸迷惘，问，“这……这条苦瓜，叫什么名字？”“阿鱣。”她这才省起问尾生，“你贵姓？”“姓池，‘池中物’的池。”他答。德莲娜不管池中住了何物，正色说：“你最好当池鱣是女儿，她母亲希望你当她是女儿。”“她母亲是谁？”尾生越来越糊涂。“若蝶。”“我不认识什么若蝶。”“不认识，你又去看人家？”“我也没看过什么若蝶。”“我的意思是偷……偷看。”德莲娜解释，“池鱣的母亲，叫江若蝶，她住近你家，该是在坡下，两年前，你总是偷看她。记得了吧？”

尾生若有所悟：

两年前，坡下那幢粉蓝色小洋房确实住了一个女人，一年里，就冬天最寒冷的那一两个月，刺桐掉光了叶子，女人客厅那一扇窗，才会在黑瘦的枝条间隐现。他一直以为女人没发现他，他藏身浓荫背后，为了看她，静待花叶凋零。女人出入总穿灰蓝连衣裙，那大概是爱都酒店赌场女荷官的制服。“记起来了？”德莲娜问。他点头招认。“若蝶告诉我，你总是偷看她换衣服。她明知道你看她，还是让你得逞；她认为你只是看，没有行动，虽然窝囊，到底还算老实。”德莲娜瞟他一眼，“你既然看了人，就应该负责任。”

“我……”尾生脸有赧色，苦笑问，“你说的……若蝶呢？”“跑了。钱不够用，信手拿一点，拿得多了，不走就不行了。”“跑哪去了？”“葡萄牙。生了小苦瓜，就跟湖基走了。”“湖基是小苦瓜父亲？”“不，是她‘阿姨’。”德莲娜补充，“湖基教钢琴，中葡混血，长得很秀气，就是太娘娘腔，像个女人。”“那小苦瓜的爸，究竟是谁？”尾生狠挠着一头短发。“一时糊涂。”德莲娜笑说，“她跟一时糊涂怀了小苦瓜，一时糊涂就溜了，女儿生下来，缺



钱，就出岔子了。湖基要回葡国，她只好随他走，走得张皇，小苦瓜就送到我们这里来寄养。”“真胡闹。”千头万绪，他实在没法子顺着藤蔓，摸到这条苦瓜的根柢。

“若蝶生小苦瓜，还不到十八岁，不能太怪她。”德莲娜说。“不要孩子，干吗生孩子？”尾生不以为然。“不会种花，干吗你又去种花？”德莲娜仍旧笑眯眯，一句反诘，就消解了他的怨恼。

“多大了？”他问。“二十一。你呢？”她朝他眨眨眼，长睫毛搔人。“我是说阿麒。”他白她一眼。“噢，今天满一岁，你是她的生日礼物。”德莲娜着尾生多陪阿麒，自去拉开樱桃木柜的抽屉，取出来十几枚红蓝相间的筹码。“你想干什么？”他以为修女要开赌。“练习。”她在矮桌上堆起筹码，整沓抓住了，指腹松紧开合，筹码竟噼里啪啦落成一摞，收放套弄，动作娴熟利落。“留意到了？”德莲娜瞟他一眼。“留意什么？”他瞪着她。“我的闪电手。”她从袖子翻出三枚筹码，笑说，“若蝶教的，她来看女儿，无事就传我这门绝活。”“她教你千术？”“不是千术，是魔术。”她告诉尾生，学会这玩意儿，娃儿们都当她活宝。“这都是十块的筹码，拿到赌场，可以换钱。”“你去换啊。”德莲娜把筹码给他，“换了钱，还我十几块这样的小圆饼就是。”“你留着。”他说，但挑了个较鲜亮的，“送我一个做纪念就好。”

该“纪念”什么呢？他心头一片空寂；窗外，杜鹃鸟在杜鹃丛外啼血。

他活了二十八年，从没见过杜鹃鸟，但每年早春，远树笼烟的时候，鸟，总是重复着那不变的音节。世事无常，他唯一能肯定的是：秦朝那些工匠，他们连夜为嬴政赶造兵马俑的时候，肯定听到过这一样的悲声。



“我要走了。”尾生说。亲情来得急，小阿麟握着他的拇指，越笑越甜，对他，是一见如故；然而，他不够投入，对自己“父性”的薄弱，他毕竟有点歉仄，有些惶愧。“其实，你不必真的做她父亲。”德莲娜柔声说，“过两三年，她懂事了，有空，你就多来看她，让她觉得自己有个亲人，只是在这里上寄宿学校就是。就算若蝶不回来，我们也会照顾阿麟，直到她上完中学。这里没有孤儿，孩子都是有困难的父母暂时托养在这里的；我希望他们这样看待自己，这样看待有困难的父母。”

“往后，我应该怎么做？”他问。“回家，继续睡懒觉；睡醒了，主自有安排。”德莲娜直送他出了校门，门外青石路，千年榕树，一路荫人。

“阿麟他妈……”尾生走了几步，回头问德莲娜，“她妈还提起我什么？”“她妈说……她妈说你很响！”她大声说。“什么很响？”“去年复活节，圣像出游，你们从大堂直追着花地玛圣母奏乐，若蝶抱着才满月的小苦瓜，在人潮里看你，她说，你当时穿着蓝制服，顶着个大鼓，走在乐队后面，虽然老半天才猛敲一下，好无聊，无聊得不能再无聊了，不过，在那几十个拉琴吹号的人当中，你是最响的！”“我明白了，然而……”他死心不息，“就只是响，没别的了？”“已经这么响了，你还想怎样？”德莲娜摆摆手，忍着笑打发他。